## 瑜 伽 菩 薩 戒

## 菩薩戒本(出瑜伽論本事分中菩薩地)

彌勒菩薩說 沙門玄奘奉詔譯

若諸菩薩,已受菩薩所受淨戒,應自數數專諦思惟 ,此是菩薩正所應作 , 此 非菩薩正

,當勤修學。又應專勵聽聞菩薩素呾纜藏,及

薩摩呾理迦,隨其所聞,當勤修學。

所

應作。既思惟已,然後為成正所作業

若諸菩薩住戒律儀,有其四種他勝處法。何等為四?

(重一) 若諸菩薩為欲貪求 ·利養恭敬 , 自讚 毀他,是名第一他勝處法

(重二) 若諸菩薩現有資財,性慳財故,有苦、有貧、無依、無怙正求財者來現在前

以菩

不 起 哀 憐 而 修惠捨; 正 求 法 者 來 現 在前 , 性 慳 法 故 , 雖 現 有 法 而 不 捨 施 , 是名第二 他 勝處

法。

重  $\equiv$ 若 諸菩薩長養 如是種 類忿 纏 ,由是 因 緣 不唯 發起麤言便息,由 忿蔽 故 , 加 以

手足 塊 石 ` 刀 杖 ` 捶 打 ` 傷 害 ` 損 惱 有 情 , 內 懷 猛 利 忿 恨 意樂 , 有 所 違 犯 他 來 諫 謝

不受 ` 不 忍 ` 不 捨 怨 結 , 是 名第 三 他 勝 處 法

重 四 若諸菩薩 謗 菩 薩 藏 愛樂 宣 說 ` 開 示 , 建 立像 似 正 法 , 於 像 似法 , 或 自 信 解

或隨他轉,是名第四他勝處法。

菩薩 於 四 他 勝 處 法 , 隨 犯 \_ 種 , 況 犯 切 , 不 復 堪 能 於 現 法 中 , 增 長 攝受菩薩 廣 大菩

提 纏 資 , 糧 毁 犯 不 四 種 復 他 堪 勝處 能 於 法 現 , 法 中 不 捨菩 , 意 薩 樂 清 淨 戒 淨 律 , 儀 是 即 , 上 名 品 為 纏 相 犯 似 即 菩 名 薩 為 , 捨 非 真 0 (菩薩 若 諸 菩 0 菩薩 薩 毁 若 犯 四 用 軟 種 中 他 品 勝

處 法 , 數 數 現 行 , 都 無 慚 愧 , 深 生愛樂 , 見是 功 德 , 當 知 說 名上品 纏 犯 0 非 諸 苦薩 暫 現

行 於 此 現 他 毁 法中 勝處 犯 棄 法 不 捨 任更受 苦薩 , 便捨菩薩 淨 戒 0 律 如是菩薩安住菩薩淨戒律儀 淨戒律 儀 , 於 現 儀 法 , 中 如 堪 諸茲芻犯 任 更受, 他 非 勝 ,於有違 不 法 堪 , 任 即 便 犯及無違犯,是染 如 棄捨 苾 芻 別解 住 别 脫 解 戒 脫 0 戒 非染 若 諸菩薩 犯 , 軟 他 勝 中上 法 由 ,

諸菩 佛 法 0 若 法 薩 ,或為正 不 僧 輕 眾 恭敬 真實 , 若 已證 法 若 , 功 不 懶 德 造 以 諸菩薩 惰 其 或 經卷所 , 懈 淨意樂地 下 怠 至 少或多 安住菩薩 而 以 , 違 調諸 Ü 犯 諸 一清淨 者,是染違 泛淨戒律 供 菩薩素 養具 信 儀 隨 呾 而 纜藏 念三寶真實功 為 , 犯。若誤 供 於 養 , 日 摩 日 , 中 下 呾 失念而 至 理 , 德 迦; 若 以 身 於 , 違 若 空 如 \_ 犯者, 來或 於 拜 度 禮 僧 日 為 夜 敬 伽 非 已得證淨茲芻 如 , 染 , 是 下 謂 來 違 名 至 十 造 犯 有 以 方 制 0 界已 多所; 語 犯 無 違 有 λ 四 犯 若於 白 大 所 者: 地 違 頌

謂

ジ

狂

亂

0

若

入

,

常

無違

犯

,由

得

清淨意樂菩薩

,

譬

如

恒

. 時

讚

越

正

品

,

應當

了

知

0

法爾於佛法僧以勝供具承事供養。

捨 , 是名 輕 有犯 若 , 有 諸菩 所違 薩 越, 安 住 是染 菩 薩 違 淨 戒 犯 0 律 儀 無 違 , 犯者 有 其 • 大 謂 欲 為 而 斷 無喜 彼 足 生起樂欲 於 諸 , 利 發 養 勤 及 精 以 恭 進 敬 , 攝 生著 彼 對 不

治 , 雖 勤 遮遏 , 而 為 猛 利 性 惑 所 蔽 , 數 起 現 行

懷 嫌 恨 輕 ジ 三 ) , 懷 恚 若諸菩薩安住菩薩 惱 ジ 不 起 承 迎 、不 淨戒 推 律 勝座;若 儀 , 見諸 有他來 者長 , 語言 有 德 談 可 論、 敬 慶慰 , 同 法 ` 者 請 來 問 , 憍 憍 慢 慢 所 所 制 制

懷 無 嫌 嫌 恨 恨 ジ ジ ` , 無志 懷 恚 惱 惱 じ ジ , , 不 但 稱 由 正 懶 惰 理 發言 ` 懈 怠 酬 對 • 忘念 , 是名 ` 無 有犯 記 之 , 心 有 所違越 , 是 名 有 ,是染違 犯 , 有 所 犯 違 0 越 非 憍 非 慢 染違 制

犯 無 違 犯 者: 謂 遭 重 病 • 或 ジ 狂 亂 • 或 自 睡 眠 他 生覺 想 而 來 親 附 ` 語 言 談 論 慶 慰 請

違 問 犯 說 或 正 自 法 為 者 他 ,為 宣 說 欲 諸 將 法 (護說法 論 義 決 者 擇 心;或欲方便 • 或 復 與 餘 談 調彼 論 慶慰; 伏彼 ,出 或 他 不善處,安立善處;或護僧 說 法 論 義 決 擇 屬 耳 而 聽 或 制 有

或為將護多有情心而不酬對,皆無違犯。

暫廢 有 所違 衣 或 或 復 所 服等諸資生具 欲 ;或 違 越 知 方 越 彼 便 輕 是 為 懷 調 , 四 引攝 、染違 非 損 彼 染 若 惱 伏 未曾有義;或為所聞法義無退, 違 犯 彼 諸 ジ ,憍慢所 犯 菩薩 0 , , 若 出 詐 0 無違 由 來延請; 不善處, 安 懶 制 住 犯者: 惰 苦薩 , 懷嫌 • 安立 懈 或 淨 或有 怠、忘念、 為 恨 戒 護 善處; Ü 律 疾 , 他多嫌 儀 (病;或 懷恚惱 , 或 他 無記 餘 恨 來 無氣 如為所聞法義無退,論 延請 心 ; 先請;或 心 之 , 力 心 或 不至其所,不受所 , ·; 或 , 八護僧制 或 不至 為 往 ·ご 無間 居家 其所 狂 , 亂 不 修 , ,不受所 ;或處懸 ·至其所 諸善 或 往 義決 法 請 餘寺 , , ,是名有 遠; 請 擇 不 欲 受所 奉 頀 當 是 或 善 施 道 名 知 請 犯 品 飲 有 有 亦 食及 令無 , 有 怖 犯 爾 皆 ,

及 持 種種眾多上妙財 輕 五 若諸菩薩安住菩薩淨戒律儀, 利供具 ,慇懃奉 施 , 由 他 嫌恨 持 種種生色、 心 , 或患惱心 可染、末尼、真珠、 , 違拒不受 ,是名有犯 琉 璃等 , 有 寶

無違

犯

或 復 有 所 違 知 知 所 越,是 彼 違 此 於 物 越 施 劫 , 染 迷 盗 非 違 亂;或 染 他 犯 得; 違 , 犯 捨 或 知 0 有 施 知 無 情 主 此 違 物 隨 故 犯 0 由 捨隨受,由是因緣定當貧匱;或知 者 若 是 有 因 或 懶 緣多生 ジ 惰 狂 亂 懈 過 怠、忘念、 き、 或 親受已 或 殺 ` ジ 無 或縛 生染著; 記之 ` 此 心 或 物是僧 罰 , 或 違 • 觀 拒 或 後 不受 黜 伽 時 物 ` 彼 或 , 是名 窣堵 定 嫌 追 或 波 悔 有 責 物 犯 或

違

拒

不

受

,

皆

無

違

犯

邪 無 亂 法 不 見 施 有 , 或 是 其法 羞 增長 名 輕 欲 愧 有 六) 方 ,是名 , 邪 便 犯 以 惡 執 若 調 , 諸菩薩 威 彼 有 有 所 衰 犯 儀 伏 違 損 彼 而 , 有 惱 來 越 安 , 壞 聽 出 所 住 , 受; 非 違 菩薩 不 或 染 善 越 或 處 違 淨戒 復 ,是染 復 知 犯 , 彼 律 知 安 0 法 彼是 無 違 儀 立 違 善 至 犯 , 其手 犯著: 鈍 處 他 0 若 來 根 性 由 或 求 謂 轉 懶 法 , 於 於 是 諸 惰 布 , 廣 外 非 法 懷 ` 懈 道 法 人 未 嫌 怠 教 善 伺 恨 求 得 ` じ 而 通 忘 法 過 利 不 , 究 短 念 施 懷 竟 • 與 或 恚 無 或 惱 復 , 深 有 記 見 ジ 生 重 之 彼 , 怖 病 ジ 不 嫉 畏 犯 生 妬 或 恭 不 變 當 ジ 施 異 敬 生 狂 其 ,

,

•

,

,

,

皆

無

違

戒 棄 彼 現 轉 身 捨 暴 語意業 者 惡 , 由 輕 犯 0 無 忘 戒 セ 違 念故 , 為 寂 若 犯 緣 諸 者 靜 , , 菩薩 不 : 現 方 作 謂 行 便 諸 饒益 棄 安住菩薩 ジ 有 捨 狂 亂 情 ,是 , 所 , 不 或 名 作 淨 , 戒律 有 起 欲 饒 憐 犯 方 益 便 愍 儀 , , 調 有 是 ジ , 彼 於 名 所 , 違 伏 欲 諸 有 暴惡 彼 越 作 犯 饒 , , , 非 廣 益 有 犯 染 說 所 戒有情 0 違 違 如 如 前 犯 越 於 暴惡 , 0 , , 是 或 何 懷 為 犯 染 以 嫌 將 戒 故 違 恨 ? 護 有 犯 ら 多 情 非 0 , 有 諸 若 懷 , 苦薩 悉惱 情 於 由 諸 ジ 懶 苦 惰 於 ジ 或 淨 因 懈 持 護 怠 由 而

有情 遮 ~罪 薄 與 諸 伽 未 梵 聲 制 輕 信 者 於 聞 諸 别 聲聞 信 應 等修 若 解 , 信 諸菩薩 脫毘 , 者 /學 令 增長 **奈耶** 不 , 無 造 安住菩薩 中, 作 有差 學 , 所 為 諸 别 學處 令聲聞少事少業少希望住 淨戒 有 0 情 何 律 以 類 何 故 儀 , 況 ? 未 , 菩薩 淨 如 以 薄 信 諸 利 聲 者 伽 他 令生 梵 聞 為 於 自 勝 淨 别 利 , 建 信 解 為 若諸 勝 脫毘奈耶 , 立遮罪 已 苦薩 , 尚 淨 信 不 者 中 棄 安 制諸聲聞 令 捨 , 住 倍 將 將 菩薩 增 護 頀 長 他 他 淨 令不造 行 故 戒 於 , , 律 建 為 中 作 儀 菩 令 立 ,

薩

如

,

僧

制

•

方

便

棄

捨

,

不

作

饒

益

,

皆

無

違

犯

0

業少 於中菩薩 希 望 住 與諸聲聞不應等學 , 可 名為 妙 非 諸菩薩 0 何 以 故? 利 他 為 以諸聲 勝 , 聞 不 自利 顧 自 為 利 勝 , , 於 不 利 顧 他 利 中 他 , 少 , 於 事 利 少業少希 他中 少事少 望 住

得 名 為妙

聲開 種 觀 可 染 彼 有 絲 有情 犯 共學 百千 縷 如 是菩薩 · 俱 胝 令 有 0 有 非 安住 分 所 為利他 親 違 , 無 復過 里為 淨 力 越 戒 , , 織 是染 律 是數亦 隨 故 . 儀菩薩 其所 作 ,從 衣 違 應 犯 施 非親里長者 為 取 , , 0 利 於 積 若 如 他 利 0 應 由 故 他 而 懶 如是等中, 受。 ,應蓄 中 惰 、居士、 , ` 懷 如 懈 種 說 嫌 怠 種 少事少業少希望住 恨 求衣,求鉢 婆羅門等及恣施家 ` 憍 忘念、 沙 奢 , 耶 懷恚惱 衣 無 亦爾 記 諸 ジ 之心 坐 , 0 臥 少 如 ,應求 , , 具事, 制 求 事 少事 止 衣 少業少希望 鉢 遮罪 小百千種 少業少希 各至 , ,菩薩 如 百 是 種 自求種 住 衣服 望 生 不與 , 是 住

輕 九 若諸菩薩 , 安住菩薩淨戒律儀 ,善權方便,為利他故 ,於諸性罪少分現行 是

名

有犯

,

有

所

違

越

,

非

染

違

犯

名

命 由 如 欲 是 是菩薩意樂思惟 害 , 墮 大 因 緣 那落迦;如其不 德聲聞 , 於菩薩戒 • 獨 覺 , 無所違 於彼眾生 斷 菩薩 ,無 犯,生多功德 間 或 ,或以善心 業成,當受大苦。 復欲 造多無 0 ,或無 謂如菩薩見惡劫 間 業 記 我寧殺彼墮 0 見是事已 ジ , 知 此 賊為貪財故 事 , 那 發 落迦, 已 N) 思 為當來故 惟 終 , 不令其受 我若 欲 殺多生 , 斷 深 彼 生 無 惡眾 , 慚 間 或復 苦 愧 生 0

起 憐 愍心 又 如 菩薩 , 發生 見 有增上, 利益安樂意樂 增上宰官,上 , 隨力所能 品 暴惡, ,若廢、若 於 諸有情無有慈愍,專 黜 增上等位。 由是因緣 行 逼 惱 , 於菩薩戒 菩薩 見 已

無所違犯,生多功德。

以

憐

愍

ジ

而

斷彼

命

0

由

是

因

緣

,

於菩薩戒

無

所違

犯

,

生多

功

德

用 如 是 菩薩 財故 又 如 見已 菩薩 ,當受長夜無義無利 見 , 起 劫 憐 盗 愍心 賊 , 奪 於彼 他 財 , 由 有情發 物 此 因緣 若 生利 僧 伽 , 所奪財寶, 益 物 安樂意樂 窣堵 波 若僧 物 , 隨 0 伽 力 取 多物 物還復僧 所 能 己 , 逼 伽 執 而 奪 為 , 窣 取 己 堵波物還窣 有 , 勿 令受用 縱 情受

受 堵 波 用 , 0 若 菩 有 薩 情物還 見 已 , 復 思 擇 有 情 彼 惡 0 又 , 見 起 眾 憐 生 愍 , ら 或 0 園 勿 令 林 因 主 , 此 取 邪 受 僧 用 伽 業 物 , , 窣 當 堵 受 波物 長 夜 無 , 言是已有 義 無 利 , 隨 , 力 縱 情 所

能 , 廢 其 所主 0 菩薩 如 是 雖 不 與 取 , 而 無 違 犯 , 生 多功 德 0

薩 令其 己 , , 為 捨 作 又 意 頀 不 如 聲聞 善 思 菩薩處 業 惟 聖 0 , 在 所 住 勿 令 教 慈 居 家 誡 愍 ジ 恚 , ジ , 令 見 , , 多 六 行 有女色 生 壞 非 滅 梵 非 福 行 \_ 現 切 , , 若 無 雖 , 習 繋屬 隨 不 其 應 如 是 欲 行 , 習 非 穢 , 便 染 婬 梵 得 之 行 欲 法 自在 法 , , 繼 而 , 無 方 ジ 菩薩 便 所 安處 犯 , , 求 多 , 令 生 非 梵 種 功 善 行 德 根 菩 出 , 薩 家菩 亦 見

菩薩 薩 為 自 唯 又 命 如 觀 菩薩 有 難 情 , 為 義 亦 多有 利 不 正 , 非 情 知 無 說 解 義 於 脫 利 妄 命 語 難 , 自 , ` 無 然 囹 染 為 吾 縛 ジ 救 難 , 脫 唯 彼 ` 為 刖 有 饒益 手 情 足 故 諸 難 , 有情 ` 知 劓 而 故 鼻 思 , 擇 ` 覆 刵 , 想 耳 故 正 說 剜 知 妄 而 眼 語 竽 說 0 異 難 以 語 要言 雖 0 諸菩 說是 之

語

時

,

於

菩薩

戒

,

無

所

違

犯

,

生多

功

德

又 如 菩薩 , 見諸有情 , 為惡友朋 之所攝受 , , 親 愛 不捨 0 菩薩見已 起 憐 愍 ジ 0 發 生利 益 無

義 安樂 無 意樂 利 菩薩 隨 如是 能 隨 以 力 饒 說 益 離 じ 間 語 , 說 , 令 離 間 離 惡 語 友 , 乖 離 捨 他愛 相 親 愛 , 無所違 , 勿 令 有 犯 情 , 生多功 , 由 近 惡友 德 0 , 當 受 長 夜

又 如 菩薩 見 諸 有 情 為 行 越 路 非 理 而 行, 出廳惡語 , 猛 利 訶 擯 , 方 便 令其出 不 -善處

安 立 善處 0 菩薩 如 是 以 饒 益 ジ , 於 諸 有 情 , 出 鹿離 惡 語 , 無 所 違 犯 , 生 多 功 德

無義 之論 又 如 菩薩 0 菩薩 見諸 於 中皆悉善 有 情 , 信 巧,於彼 樂 倡 伎 有情 吟詠 ` 起憐愍心 歌 諷 , 或 ),發生 有 信 樂 利益 王 ` 安樂意樂, 賊 飲 食 現前 • 淫 為作 蕩 綺 街 衢 語 ,

方 相 便 應 獎導 種 種 倡 , 出 伎 不 ` ·善處 吟 詠 • , 歌 安 諷 立 ` 善處 王、 0 賊 菩薩 飲 如是 食、 現行 淫 ` 綺 衢等 語 論 , 無 , 令彼 所 違 有情歡 犯 , 生 多 喜引 功 德 攝 , 自 在 隨 屬 ,

味 ·邪命法 輕 + ,無有羞 若諸菩薩 恥 , 堅持 , 安 住 不捨 菩薩淨戒 ,是名有 律 儀 犯 , 生 有所違越 起 詭 詐 , 虚談 是染違 現 相 犯 , 0 方 無違 便 研 犯者 求 假 若為 利 求 除遣 利 ,

生 起 樂 欲 , 發 勤 精 進 , 煩 惱 熾 盛 , 蔽 抑 其 ジ , 時 時 現 起

菩薩 戲 若 念 欲 起 , 遣 諠 非 譁 內 他 輕 染違 紛 所 十 懷 生 聒 嫌 犯 愁 恨 , 惱 輕 若 無違 諸 惡 躁 若 謀 菩 騰 犯者:若為除遣生 他 躍 薩 憎 背 性 , , 望 好 安 住 外 如 他歡笑 菩薩 上 現 諸 歡 事 , 淨 顏 如 戒 , 起 方 此 律 表 欲樂 便 諸 儀 內 攝 清 緣 , 受 廣 , 為 淨 是名 掉 , 說 敬 所 如 如 有 是 順 動 前 犯 將 ;若 , — 護 , ジ 切 有 欲 皆 不 , 隨 所 寂 方 無 違 靜 彼 違 便 越 解 而 , 犯 轉 不 , 他 是 樂 所 染 若 寂 生 他 違 靜 嫌 有 恨 犯 情 高 0 令息; 若忘 猜 嬉 阻

應 於 涅 輕 槃 十 而 生 厭 背 若諸菩薩安住菩薩 • 於 諸 煩 惱 及 隨 煩 淨戒 惱 律儀 , 不 應 , 怖 起 畏 如 是見 而 求 斷 , 滅 立 如 , 是 不 應 論 \_ 菩薩 向 ジ 生 不 厭 應 離 欣 樂 , 以 涅 諸菩 槃 ,

薩

三

無

數

劫

流

轉

生

死

,

求

大

菩

提

0

若

作

此

說

,

是

名

有

犯

,

有

所

違

越

是

染

違

犯

0

何

以

故

?

,

,

,

,

0

於 如 諸 諸 煩 聲 惱 聞 及 於 隨 其 煩 涅 惱 槃 深 欣 樂 ジ 厭 親 離 近 , , 其倍過 於 諸 煩 彼 惱 百千俱胝 及 隨 煩 惱 0 深 以 ら 諸聲聞 厭 離 , 唯為 如 是菩 身證得義 薩 於 大 涅 利 槃 勤 欣 樂 修 Ĺ 親 行; 近

菩薩 普為 切 有 情證 得義 利 , 勤 修正行。是故菩薩當勤 修集無雜染 Ü , 於有 漏 事 隨 順 而 行

成就勝出諸阿羅漢無雜染法。

輕十三) 若諸菩薩 安住菩薩淨戒律儀,於 自能發不信重言,所謂惡聲、 惡稱 惡譽 ,

不護 不雪。 其事 若實 , 而 不 避 護 5,是名: 有 犯, 有 所 違 越 ,是染違犯 0 若事不實 , 而 不 清 雪 ,

是 名 有 犯 有 所 違 越 , 非染違 犯 無違 犯者: 若 他 外道 );若 他 僧 嫉 ;若 自 出 家 , 因 行 乞行

因 修 善行 , 謗聲 流 布 -;;若 忿蔽者 • 若 ジ 倒 者 , 謗聲流布 , 皆 無 違 犯

得 義 利 輕 , 頀 + 其憂惱 四) 若諸菩薩安住菩薩淨戒 , 而 不 現 行 , 是名 有 律儀 犯 , 有 ,見諸. 所 違 有情 越 , 非染違 應 以 種 犯 種 辛 0 楚加 無違 行 犯 , 者 猛 : 利 觀 加 由 行 此 ,而 緣 ,

於現法中,少得義利,多生憂惱。

輕 + 五 若諸菩薩 安 (住菩薩) 淨戒律儀, 他罵報罵,他瞋報瞋,他打報打, 他弄報弄 ,

是名有犯,有所違越,是染違犯。

由 出 懈 怠 不 嫌 善處 嫉 ` 放 輕 ジ 逸不 + , , 安立 六) 由 謝 慢 善處;若是外 輕捨 若諸 所 執 菩薩安住菩薩淨戒律儀 , , 是名 不 如 有 理 道 犯 謝 , , 而 若 有 生 彼 所違越 輕 希 捨 望 , 要因 是 , , 非 於 名 現行 染違 有 他 有情 犯 非 犯 , 法 有 0 有 有罪 無 所侵犯; 所 違 違 犯者: , 越 方受悔 , 是 或自 若 染 謝 欲 違 不 • 為 方 犯 若 便 , 0 彼 調 彼 若 有 彼 疑 由 情 侵 伏 懶 性 彼 犯 惰 好 ,

鬪 諍 因 悔 謝 時 倍 增憤怒;若 復 知 彼 為 性 堪忍 , 體 無 嫌 恨; 若 必 了 他 因 謝 侵 犯 , 深 生 羞 恥 ,

而不悔謝,皆無違犯。

然 欲 損 由 稟 惱 輕 性 彼 十 不 , 不受其 セ 能 堪 若諸菩薩安住菩薩淨戒律儀, 忍 謝 , 故 , 是名 不受 謝 有 亦 犯 名 , 有 有 所 犯 違 , 有 越 所 , 他 違 是 所侵犯, 染違 越 , 是 犯 染 0 彼還 違 雖 犯 復 如 0 於 法 無 彼 ,平等 違 無 犯 嫌 者 恨 悔 ジ 謝 若 , 0 欲 懷 不 方 欲 嫌 便 損 恨 調 惱 ジ 彼 , ,

輕十八) 若諸菩薩安住菩薩 淨戒律儀 於於 他懷忿,相續 、堅持 ,生已不捨 ,是名 有犯

伏

彼

,

廣

說

切

,

如

前

應

知

0

若

不

如

法

不平

等謝

,

不受

彼

謝

,

亦

無

違

犯

有 所違越,是染違犯。 無違 犯者: 為斷彼故 , 生起樂欲 ,廣說 如前

是名 有犯,有所違越,是染違犯。 輕 + 九) 若諸菩薩 安住菩薩 無違 净戒 律儀 犯者:不貪供侍 , 貪著 供 事 增 , 無愛染心 上 力 故 , , 以 管御 愛 染 徒眾 Ü , 管 御 徒

輕二十)若諸菩薩安住菩薩淨戒律儀 ,懶惰 懈怠,耽 睡 眠 樂 ; 臥 樂倚 樂 非 時 非量

0

是名 有犯 有 所 違 越 ,是染違 犯 無違 犯者: 若遭 疾病;若 無氣 力 , 行路 疲弊; 若 為 斷 彼

生起樂欲,廣說一切,如前應知。

犯 有 所 輕二十一) 違越 , 是染違 若諸菩薩安住菩薩淨戒律儀,懷愛染心 犯 0 若 由忘念虚棄時 日 , 是名有 犯 , , 談說 有 所 、世事, 違 越 , 非 虚棄時日, 染違 犯 0 無 是名有 違 犯

者: 見 他 談 說 , 頀 (被意故 , 安住正念 , 須 臾 而 聽 若事希奇 , 或暫 問 他 , 或答 他 問 無 所

違犯。

輕二十二) 若諸菩薩安住菩薩淨戒律儀,為令心住,欲定其心, 心懷嫌恨 ,憍慢所

持 犯 , 不 無 詣 違 師 犯 所 者 , 求 若 請 遇 教 疾 授 病 , 是名 若 無 有犯 氣 力 , 有 若 所 知 違越 其 師 , 顛 是染 倒 教 違 授 犯 若 0 懶 自多 惰 聞 懈 怠 , 自 而 有 不請 智 者 力 , 能 非 染違 ジ

定; 若先 已 得 所 應 教 授 , 而 不 請 者 , 無 所 違 犯

輕二 十三) 若 諸菩薩 安住菩薩淨 戒 律 儀 , 起 貪 公然蓋 , 忍受 不 捨 是名 有 犯 有 所 違

行 如 貪 欲 蓋 , 如 是 瞋恚 ` 惛 沈 睡 眠 ` 掉 舉 惡作 及 與疑 蓋 , 當 知 亦 爾

越

,

是

染

違

犯

0

無

違

犯者:

若

為

斷

彼

生

起

樂

欲

,

發

勤

精

進

,

煩

惱

猛

利

,

蔽

抑

ら

故

,

時

時

現

有 所 違 輕 越 , 是染達 十 四 )若諸菩薩 犯 0 無違 安住菩薩淨戒律儀,貪味靜慮,於味 犯 者 : 若 為 斷 彼 生 起 樂欲 , 廣 說 如 前 靜慮見為 功德 ,是名 有 犯

應 法 教 輕 , 不應 十 五 受持 若 諸 , 苦薩 不 應 修學; 安住 菩薩 菩薩 淨 何 戒 用 律 於 儀 聲 , 聞 起 乘 如 是 相 應 見 法 , 教 立 , 如 是 聽 論 聞 受持 菩薩 , 精 不 應 勤 聽 修 學 聲 聞 是 乘

名

有

犯

有

所

違

越

,

是染達

犯

0

何

以

故?菩薩尚

於外

道

書論

精

勤

研究

,

況

於

佛

語

0

無

違

犯

相

,

者:為令一向習小法者,捨彼欲故,作如是說。

輕 二十 六 若 諸 苦薩 安 住 菩薩 淨 戒 律 儀 , 於菩薩 藏未 . 精 研究 , 於菩薩藏 切 棄捨

於聲聞藏 一向 修學 ,是名 有 犯 , 有 所違 越 , 非 染違 犯 0

輕二

十

せ

若諸菩薩

安住菩薩淨戒律

儀

,

現

有

佛

教

, 於

佛

教中未精

研究,

於

異道論

及 諸 外論 精 勤 修 學 , 是名 有 犯 , 有 所 違 越 , 是染違 犯 0 無違 犯 者 • 若 上 聰 敏 若 能 速 )受;

若 經 久 時 能 不忘 失; 若 於 其義能 思 能 達 , 若 於 佛 教 如 理 觀 察 , 成 就 俱行 無 動覺者 於 日日

中,常以二分修學佛語,一分學外,則無違犯。

輕 ニナハ) 若 諸 苦薩 安住菩薩 淨 戒 律 儀 , 越菩薩 法 , 於 異道 論及 諸 外論 研求 ·善巧

ジ 寶翫 , 愛樂 耽 味 , 非 如 辛藥 而 習 近 之 , 是名 有 犯 , 有 所 違 越 , 是染 違 犯

深

輕二十 九 若諸 苦薩 , 安 住菩薩 淨戒 律 儀 , 聞 菩 薩 藏 , 於甚 深 處 , 最 勝 甚 深 真實法

義 , 諸 佛菩薩難思神力 , 不生信解 , 僧背毀謗 , 不能 引義 , 不能引 法 , 非 如 來 說 不 能 利

益 語 強 而 安 言 信 作 樂有 受 是 , 而 說 倩 應 生 0 無 若 誹 , 是名 謗 諂 諸 菩薩 曲 0 菩 有 , 薩 應 犯 , 安 如 如是學: , 有 是自處 住 菩 所 薩 違 我 越 無 淨 為 戒 ,是染違 知 非善 律 , 仰 儀 推 , , 盲 犯 若 如 來 無 聞 0 慧 如 甚 , 是 於 深 目 諸 最 , 毀 謗 佛 於 甚 法 如來 深 , 或 無 處 由 眼 不 , 現 隨 自 ジ 知 所 內 不 非 宣 信 , 竽 說 理 解 隨 作 , , 意 菩 觀 於 薩 見 諸 , 或 , 如 爾 來 隨 如 時 是正 密意 順 他 應

是 為 方 名 便 有 犯 調 輕 ·三十) , 有 彼 伏 所 彼 若諸 違 , 廣 越 菩薩 說 ,是染 如前 安 住菩薩 違 • 或 犯 0 欲 令其 無 淨 違 戒 律 未 犯 者 儀 · 淨 信 於 若為摧 者發生淨 他 人 所, 伏諸惡外道;若為 信 有 , ?染爱心 己 )淨信 , 者 有 倍 瞋恚 住 復 持 增長 ジ 如 來 自 聖 讚 教 毁 他 若

行

,

無

所

違

犯

,

雖

無

信

解

,

然

不

誹

謗

懷 非 染 恚 違 惱 犯 ジ 輕 Ξ , 0 十 無違 而 不 犯者 往 若諸 聽 , 苦薩 若 是名 不覺 安 有 住菩薩 知 犯 , 若 有 淨 有 所 戒 違 疾 律 越 病 儀 , 是 若 聞 無氣 染 說 違 正 力 犯 法 0 論 若 若 義 知 為 決擇 倒 懶 說 惰 懈 憍 若 怠 慢 為 所 所 頀 蔽 制 彼 , 說 懷 而 法 嫌 不 者 往 恨 ジ 聽 ジ , ,

若 於 境 正 了 住 知 ジ 彼 所 若 說 勤 義 引 發 , 是 菩 薩 數 所 勝 聞 定 ` 所 若 持 自 了 • 所 知 了; 上 品品 若已多聞 愚 鈍 , 其 慧 , 具 鈍 足 濁 聞 , 於 持 所 , 其 聞 聞 法 積集 難 受 若 難 欲 持 無間 難

輕三十二) 若 諸 苦薩 安住菩薩淨戒 律 儀 , 於 說 法 師 , 故 思 輕 毁 , 不 深 恭 敬 嗤笑 調

於

所

緣攝

心

令定

,

不

往

聽者

,

皆

無違

犯

0

弄 , 但 依 於 文 , 不 依 於 義 , 是名 有 犯 , 有 所 違 越 , 是染 違 犯

寶; 為 助 或 伴 於 輕 三十 和 0 謂 好 於 Ė 乖 能 離 若 諍 辨 諸 所 訟 菩薩 • 應 作 或 事 安住菩 於 吉 , 或 會 薩 於 淨 道 或 路若 戒 於 律 福 儀 業 往 若 , 於 不 來;或 諸 為 有 助 情 伴 於 所 正 , 應 是 說 作 事業 名 事 有 加行; 犯 懷 , 嫌 有 恨 所 或 ジ 違 於 掌 越 懷 護 恚 是 所 惱 染 有 ジ 違 財

不

彼 犯 自 如 前 若 能 為 成 若 辨; 懶 先 惰 許 若 懈 餘 知 怠 為作 求 所 者 蔽 助 自 伴 有 不 依 為 ,若 怙 助 轉請 ; 若 伴 , 他 知 非 有力 所 染 作 違 者 能 犯 助 引 0 , 若 非 無 違 義 於善品 犯 , 能 者 引 正 若 非 勤 法 有 修習不 疹 若 疾 欲 欲暫廢;若 方 若 便 無 氣 調 力 彼 伏 性 若 彼 . 愚 了 鈍 廣 知

,

說

於 所 聞 法 難受 難 持 , 如 前 廣說; 若 為 將 護多有情意; 若 護僧 制 , 不 為 助 伴 , 皆 無 違 犯

若 於 品 犯 らい 所 • 知 0 , 緣 不 若 病 無 攝 者 違 往 欲 輕 供事, 頀 三 自 ジ 犯 令定 持 十 有 者 所 勢 : 四 是名 , 修 若 力 若 善 若 自 先許餘 有 品 能 諸 有 令 犯, 菩薩 自 病 無 • 供 為作 有 間 事 若 安住 無氣 所 缺 若 違 供事 • 菩 若 越 薩 了 力; , 淨 自 知 , 是染 彼 若 如 了 戒 長 於 轉 律 知 違 病 請 上 病 儀 者 品 所 犯 他 , 0 見 觸 愚 有 , 若 於 諸 鈍 力 , 堪 為 有苦者 有 隨 , 自支 懶 情 其 順 慧 惰 令 , 持; 遭 鈍 往 懈 , 為 怠 濁 重 供 若 事; 作 所 , 疾 為 蔽 助 於 病 伴 勤 所 若 , , 修 不 聞 懷 , 知 欲 廣 往 法 嫌 病 除 大 供 難 恨 者 其 事 無 受 有 ジ 苦 難 上 依 非 殊 持 懷 有 , 當 勝善 染違 恚 怙 惱 難 知

惰 理 懈 , 怠 懷 所 嫌 輕 蔽 Ξ 恨 + , ジ 不為宣說 , 五 懷 悲惱 若 諸 苦薩 , 心 非 , 染違犯。 不 安 為 住 宣 菩薩 說 無 淨 如 違 實 戒 犯者: 正 律 理 儀 , 若自 是名 見 諸 無 有犯 有 知 情 若無氣 , 有 為 求 所 違 現 力;若 越 法 , 是 轉請他 後 染違 法 事 故 犯 有 力 若 廣 者 由 行 說 懶 非

亦

爾

0

若 理 即彼 , 起 嫌 人自有智力;若彼有餘善友攝受;若欲方便調彼伏彼 恨 ·公 ; 若發惡言; 若 顛 倒受;若無愛敬 若 復知彼 (), 廣說 性 <u>弊</u> • 儱 如前;若 戾 , 不為 知為說 宣 說 如實正 , 皆 無

輕三十六)若諸菩薩安住菩薩淨戒律儀,於先有恩諸有情所,不知恩惠、不了恩惠

違

犯

0

懷 不 現 嫌 酬 恨 N. 報 , , 不 非 染 欲 現前 違 犯 0 , 無違 如 應 犯者: 酬 報 , 是名 勤 加 有犯 功 用 , , 無力無能不獲酬 有 所違越 ,是染違犯 報; 若欲方便 0 若為懶 調 惰 彼 懈 伏彼 怠 所 , 廣 蔽

輕三十七)若諸菩薩安住菩薩淨戒律儀,見諸有情墮在喪失財寶、眷屬 、禄 位 難 處 ,

不 往 開 解 , 非 染 違 犯 0 無違 犯者: 應 知 如前 , 於 他 事業 , 不 為 助伴 多生

一愁惱

,

懷

嫌

恨

ら

,

不往

開

解

,

是

名

有

犯

,

有

所

違越

,

是染違

犯

0

若

為懶惰懈怠

所蔽

說

如前

若欲

報

恩而

彼不受,皆無違

犯

輕三十八) 若諸菩薩安住菩薩淨戒律儀 ,有飲食等資生眾具 ,見有求者 ,正來希求

不 懈 飲 食等 怠 宜 物 放 事 逸 若 , , 懷 欲 不 嫌 方 能 恨 便 施 調 與 ご 彼 , , 懷 伏 非 恚 染 彼 惱 違 , 廣 犯 ジ 說 0 , 無 而 如 前 違 不 • 給 犯 若 者 施 來求 , 是 若 名 者 現 有 王 無 所 犯 有 不 可 , 有 宜 施 所 , 財 違 將 物 頀 越 王意; 若 , 是 彼 染 希 若 違 求 頀 犯 不 僧 如 0 若 制 法 物 由 , 懶 而 • 不 所 惰

惠

施

,

皆

無

違

犯

0

眾 彼 放 坐 倒 逸 臥 教 , 廣 世 輕 具 誡 , 不 所 三 說 , 十 往 共 如 病 知 前 眾 知 教 緣 九) 授 醫 匱 有 若諸 若 藥 大 乏 • 不 福 護 , , 菩薩 僧 往 資 德 而 身 制 教 不 , 安 各 誡 什 為 住菩薩 自 若 , 物 彼 不 有 有 從 , 隨 力 疹 為 清 淨 時 求 追 疾 淨 戒 求 供 衣 信 若 給 律 服 如 長 儀 , 是 入眾 法 等資身眾 無 者 眾 氣 ` 攝 名 力 具 居 受徒 有 , 士 , 非 犯 具 不 ` 眾 任 染 婆羅 , 有 若 違 加 懷 行 隨 犯 所 門 嫌 違 所 0 筝 恨 若 無 越 應 , ジ 違 轉 教 , 如 , 是 請 犯 授 法 而 者 染 教 餘 追 不 有 違 誡 求 隨 若 勢 犯 , 衣 時 皆 欲 力 0 服 無 若 者 方 己 倒 便 無 由 教 飲 若 調 懶 倒 授 食 教 知 彼 懈

怠

諸

無

授

教

誡

若

知

眾

內

有

本

外

道

,

為

竊

法

故

,

來

中

,

無

所

堪

能

,

不

可

調

伏

,

皆

無

違

犯

徒

伏

非愛 彼 有 所 所 宜; 違 若 越 輕 為降伏 若 , 四 有 是 + 染 疾 違 諸惡外 病; 若諸菩薩安住菩薩淨戒律儀 犯 若 0 無氣 道 ; 若 由 力, 若 懶 欲 惰 不 方 懈 便 任 怠 加 放 調 行; 逸 彼 伏 若 不 彼 , 頀 隨 懷 , 僧制; 其 廣 嫌 轉 恨 說 如 じ , 若 前 非 , 彼 染 於 所愛雖 違 他 不 有情 · 隨 犯 ジ 0 彼 無 轉 不隨 所 違 , 宜 皆 犯 ら 者: , 轉 無違 而 , 於眾多 若 是名 犯 彼 所 有 非 愛 犯 宜 非

譽 逸 若 此 妙 過 欲 不 方 顯 不 若 揚 便 欲 輕 等 稱 知 調 四 降 彼 **美**; 十 彼 , 非 德 伏 伏 染違 雖 他 諸惡外道; 彼 實 若諸 似 , 廣 犯。 妙 功 菩薩 德 說 說 無 如前; 而 , 違 若為待 不 非 安住 實 犯者:若知其人性好 讚善 一菩薩 若 德 護 他 哉 若 僧 淨 , 是 知 制 戒 論究竟 彼 名 律 譽 若 有 儀 雖 知 犯 由 懷 似 , 少欲,將護彼意;若有 善譽 有 此 顯 嫌 顯 所 恨 揚等 揚 違 心 而 等 非 越 實譽; 緣 他 , 是染 實有 無違 , 起 若 彼 違 德 犯 知 雜 犯 彼 染 不 0 疾病; 說 憍 若 欲 雖 舉 由 顯 揚 似 無 懶 若 妙 義 惰 無 說 他 懈 氣 , 實有 為 怠 而 力 放 實 遮

,

,

,

輕 四 十 二)若諸菩薩安住菩薩淨戒律儀 ,見諸有情應可 訶責,應 可治罰 , 應 可驅擯 非

若

為

言

不

皆

懷 因 犯 名 者 染 此 有 鬪 : 污 犯 若 訟 ジ , 諍 了 有 , 競 知 所 而 彼 不 • 違 若 不 訶 越 \*責:; 可 觀 , 是 潦 因 染 或 治 此 違 令 雖 , 不 訶 增 犯 責 諠 可 0 與 若 雜 而 不 由 語 , 令 治 懶 , 罰 喜 惰 僧 出 懈 破 , 怠 如 壞 粗 言 法 放 教 逸 , 知 多 誡 彼 而 • 生 有 不 或 嫌 情 訶 雖 恨 責 不 懷 治 , , 罰 故 乃 諂 應 如 至 曲 棄 法 驅 , 捨 教 擯 成 誡 , , 就 若 非 增 , 染 觀 而 上 待 違 不 猛 時 犯 驅 利 擯 0 慚 若 無 , 愧 是 違 觀

恐 越 怖 , 者 非 染 能 輕 恐 違 四 十 犯 怖 之 三 0 無 , 違 若 應 引 諸 犯 者 攝 菩 : 者 薩 若 能 安 知 引 住 攝 菩 此 中 之 薩 諸 淨 , 有 避 戒 情 信 律 類 施 儀 故 , , 多著 具足 , 不 成 現 僻 神 就 執 通 種 , 是 恐 種 惡 神 怖 外 引 通 道 攝 變 現 , , 是 威 誹 謗 名 力 賢 有 , 聖 犯 於 , 諸 成 有 有 情 就 所 邪 違 應

疾

疾

還

淨

,

而

不

訶

責

乃

至

驅

擯

,

皆

無

違

犯

見,不現神通恐怖引攝,無有違犯。

知

切

皆

無

違

犯

又 切 處 無 違 犯 者 謂 若 彼 ジ 增 上 狂 亂 若 重苦受 之所 逼 切 ; 若未曾受淨 戒 律 儀 當

24

菩薩 生 起 最 若 諸 切 極 苦薩 違 尊 犯 重 恭 , , 當 從 敬 他 知 , 正 皆是惡 從 受戒律儀已 初 專 作 精 所 不 攝 應 違 , , 應 犯 由善清淨求學意樂 向 0 有 設 力 有 違 , 於 犯 語表 , 即 義能 應 , 菩提 如 覺 法 意樂 疾 ` 能 疾 受 悔 , 饒 小 除 乘 益 令 大乘 得 切 補 還 有情意樂 淨 特 伽 0 如 羅 是

發露 悔 滅

芻 勝 說 : 處 羅 發 露 長老 法 發 若 諸 露 悔 , 專志 應 菩 滅 悔 惡作 薩 對 法 於 , , , 或 當 罪 以 三 言 上 補 知 法 品 大 特 如 , 前 應 德 纏 伽 違 如 , 羅 0 若 是 我 犯 , 說 無 如 或 如 是名 過 隨 上 0 若 是 他 順 , 違 勝 補 下 數 處法 特 品 , 越 應 纏 伽 苦薩 違 羅 如 , 失 發 犯 可 露 毘 戒 對 如 律儀 奈 除惡 發 上 露 耶 他 勝 法 作 , , 悔 處 應 法 , 當更受 除 法 如 , 先 所 所 , 當 犯 及 稱 餘違 事 0 , 稱 若 爾 述 , 中 時 犯 犯 所 、菩薩 惡作 品 犯 , 應 事 纏 違 罪 對 以 名 淨 犯 於 0 意 餘 應 如 \_ 樂起 補 上 如 作 是 苾 特 他

自

誓

ジ

我

當

決

定

防

護當來

,

終

不

重

犯

0

如

是

於

犯

,

還

出

還

淨

伽

復 次 如 是所 犯諸事菩薩學處 佛佛 於彼 彼素呾 纜中 隨機散 說 謂 依 律儀戒 、攝善法戒

學。

饒益有情戒。今於此菩薩藏摩呾理迦,綜集而說,菩薩於中應起尊重,住極恭敬,專精修